

Dictionary Entry	English Definition	Number of Appearances	Part of Speech
βαρύς –εῖα –ύ	heavy, tiresome	26	Adjective
δεινός –ή –όν	awesome, terrible	59	Adjective
θαμέες –ω[ν]	crowded, close-set, thick	12	Adjective
κοῖλος –η –ον	hollow	27	Adjective
κρείσσων –ον	stronger, better, braver	11	Adjective
λευκώλενος –ον	white-armed	28	Adjective
πρόφρων –ον	with forward mind	21	Adjective
πρώτος –η –ον	first, foremost	144	Adjective
πᾶς πᾶσα πᾶν	all, every	550	Adjective
σύμπας –πᾶσα –πᾶν	all together, on the whole	4	Adjective
τέλειος –α –ον	finished, completed, perfect	4	Adjective
τόσος –η –ον	so great, so vast	69	Adjective
φίλος –η –ον	dear, beloved, one's own	344	Adjective
χερείων –ον	meaner, inferior	8	Adjective
ἀεικής –ές	unseemly, shameful	22	Adjective
ἀμφηρεφής --ές	covered on both sides, close-covered	1	Adjective
ἀμύμων –ον	blameless, noble, excellent	65	Adjective
ἀνάποινος --ον	without ransom	1	Adjective
Ἀργεῖος –η –ον	Argive, of or from Argos (Greece)	187	Adjective
ἀργός –ή –όν	shining, bright, glistening	4	Adjective
ἀργύρεος –α or –έη –ον	silver, of silver	17	Adjective
Ἀχαιός –ά –όν	Achaian	606	Adjective
ἄριστος –η –ον	best	138	Adjective
ἐχπευκής –ές	bitter	2	Adjective
ἐκατηβόλος –ον	far-shooting	6	Adjective
ἐκηβόλος –ον	far-darting, far-shooting	9	Adjective
ἐλίκωψ –ωπος	with rolling eyes, quick-glancing	7	Adjective
ἐός ἐή ἐόν	his, her, own	170	Adjective
ἱερός [–ά] –όν	holy	55	Adjective
ὀμηγερέης –ές	assembled	7	Adjective
ὠκύς ὠκεία ὠκύ	quick, swift, fast	104	Adjective
αὐτῆμαρ	on the self-same day	2	Adverb
δή	indeed, of course	478	Adverb
εἴσω (ἔσω)	inward	30	Adverb

εὖ	well	114	Adverb
μάλα	very, very much	294	Adverb
μετόπισθε	from behind, backwards, back	18	Adverb
νῦν/νύ	now, as it is	433	Adverb
οὐκ οὐχ οὐκι οὐχι	not	1474	Adverb
οὖν	therefore, then, in fact	48	Adverb
πως	in any way, by any means	45	Adverb
τοῦνεκα	for that reason, therefore	14	Adverb
τότε	at that time, then next	127	Adverb
ἀεί	always, ever	124	Adverb
ἀπάνευθε	afar off, far away	33	Adverb
ἀπριάτην	without purchase-money	1	Adverb
ἄψ	back	74	Adverb
ἐννῆμαρ	for nine days	7	Adverb
ἐπειτα	thereupon	270	Adverb
ἔτι	still, yet, besides, already	172	Adverb
ἦτοι	now, surely, truly	105	Adverb
ὁμοῦ	in the same place, at the same place	10	Adverb
ὄχα	far	11	Adverb
ὅτε	when	281	Adverb
ὥς	as, as if, how; to	1146	Adverb
πρίν	until, before	112	Adverb, Conjunction
ἦ	truly (emphasizes what follows)	187	Adverb, Particle
ὁ ἢ τό	the	3444	Article
γάρ	for (explanatory)	765	Conjunction
γε	at least; yes (emphatic)	554	Conjunction
εἰ	if, whether	474	Conjunction
εἴτε	either, or (usually paired, i.e. εἴτε...εἴτε)	3	Conjunction
καί	and	2849	Conjunction
τε	and	2403	Conjunction
ἀλλά	but	775	Conjunction
ἀτάρ	but, yet	440	Conjunction
ἐάν	if (εἰ + ἄν), also ἥν	18	Conjunction
ἐπεὶ/ἐπειδη	when	367	Conjunction
ἢ	or, than	371	Conjunction

ὄφρα	so that, until	183	Conjunction
ὅτι	that, because	86	Conjunction
ἡδέ	and	258	Conjunction, Adverb
δέ	but, and	4256	Conjunction, Particle
ἄγε	come! come on! well!	88	Interjection
ὦ ὦ	Oh!, oh hey	121	Interjection
αἶξ αἰγός ὁ/ή	goat	15	Noun
βέλος –ους τό	a missile, an arrow	75	Noun
βασιλεύς βασιλέως ὁ	king	64	Noun
βίος –οῦ ὁ	a bow	7	Noun
Δαναοί –ῶν οἱ	the Danaans	142	Noun
εὐχολή –ῆς ἡ	a prayer, vow	10	Noun
Ζεὺς διός ὁ	Zeus	487	Noun
θάνατος –ου ὁ	death	78	Noun
θεά –ᾶς ἡ	goddess	104	Noun
θεοπροπία –ας ἡ	a prophecy, oracle	5	Noun
θεοπρόπιον –ου τό	a prophecy, oracle	2	Noun
Θεστορίδης –ου ὁ	son of Thestor	2	Noun
θεός –οῦ ὁ (gen./dat. θεόφιν)	god	402	Noun
θυγάτηρ θυγατρὸς ἡ	daughter	62	Noun
Κάλχας –αντος ὁ	Calchas	7	Noun
κάρηνον –ου τό	the head	15	Noun
κλαγγή –ῆς ἡ	any sharp sound	6	Noun
κνῖσα –ης ἡ	the savour and steam of burnt sacrifice	9	Noun
κόρη –ης ἡ	girl	43	Noun
κότος –ου ὁ	a grudge, rancour, wrath	5	Noun
κύων κυνός ὁ/ή	dog	75	Noun
κῆλον –ου τό	a shaft, an arrow	3	Noun
κῆρ κήρος τό	Heart	44	Noun
λαός –οῦ ὁ	people, host	229	Noun
λοιγός –οῦ ὁ	ruin, havoc	22	Noun
λοιμός –οῦ ὁ	a plague, pestilence	1	Noun
μάντις –εως ὁ	prophet	7	Noun
μαντοσύνη –ης ἡ	the art of divination	3	Noun
μῆνις –ιος ἡ	wrath, anger	12	Noun
νέκυς –υος τό	dead body, corpse	54	Noun

ναῦς νεώς ἡ	ship	586	Noun
νύξ νυκτός ἡ	night	67	Noun
οἰωνοπόλος –ου ὁ	one busied with the flight and cries of birds, an augur	2	Noun
πατήρ πατρός ὁ	father	195	Noun
πούς ποδός ὁ	foot	192	Noun
πυρή –ῆς ἡ	any place where fire is kindled	20	Noun
πόλεμος –ου ὁ	war	252	Noun
στρατός –οῦ ὁ	encamped army, host	58	Noun
στήθος –ους τό	breast	138	Noun
τόξον –ου τό	bow	51	Noun
φαρέτρα –ας ἡ	a quiver	5	Noun
Φοῖβος –ου ὁ	Phoebus, epithet of Apollo, probably as god of light	49	Noun
φρήν φρενός ἡ	thinking-thing, heart, core	178	Noun
χείρ χειρός ἡ (dat. pl. χέρσι)	hand	386	Noun
χθών χθονός ἡ	the earth, ground	54	Noun
Χρύση –ης ἡ	Chryse	4	Noun
χόλος –ου ὁ	gall	49	Noun
Ἀγαμέμνων –ονος ὁ	Agamemnon, lit. the very steadfast	164	Noun
ἀγορά –ᾱς ἡ	market place	42	Noun
άνήρ άνδρός ὁ	man	590	Noun
Ἀπόλλων –ωνος ὁ	Apollo	130	Noun
ἀρητήρ --ῆρος ὁ	one that prays, a priest	3	Noun
ἄρνός –οῦ ὁ	wool	19	Noun
Ἄτρεΐδης –ου ὁ	son of Atreus	163	Noun
Ἀχιλλεύς –έως ὁ	Achilles, son of Peleus and Thetis, prince of the Myrmidons	367	Noun
ἄλγος –ους τό	pain	35	Noun
ἄναξ –ακτος ὁ	ruler, lord	151	Noun
ἄποινα --ων τά	a ransom; compensation	26	Noun
ἐκατόμβη –ης ἡ	an offering of a hundred oxen	22	Noun
ἔπος –ους τό	word	211	Noun
Ἥρα –ας (Ion. Ἥρη) ἡ	Hera	121	Noun
ἰός –οῦ ὁ	an arrow	28	Noun
ἱερεύς –έως ὁ	priest, sacrificer	10	Noun
Ἴλιος –ου ἡ	Ilian, Trojan	100	Noun

ὄνειροπόλος --ου ὁ	interpreter of dreams	2	Noun
ὄρεύς --έως ὁ	a mule	5	Noun
ὀϊστός --οὔ ὁ	an arrow	39	Noun
Ὀλυμπος --ου ὁ	Mount Olympus	81	Noun
ὄναρ τό	a dream, vision in sleep	2	Noun
ὦμος ὦμου ὁ	shoulder	113	Noun
δέκατος --η --ον	tenth	10	Number
μά	(no,) by ..	3	Particle
μέν	as, while, whereas	1060	Particle
περ	encl. emphatic particle	328	Particle
ἄν	conditional particle	799	Particle
ἄρα	well then, really	1046	Particle
διά	through, on account of	146	Preposition
εἰς	into, to	386	Preposition
κατά	against, down	500	Preposition
παρά	from/by/to the side of	301	Preposition
ἀνά	up, upon	131	Preposition
ἀπό	away from	353	Preposition
ἐκ	out of	525	Preposition
ἐν	in, on	1093	Preposition
ἐπί	on, upon	775	Preposition
ἐνεκα	on account of	52	Preposition
μετά	among, after, in pursuit of	246	Preposition, Adverb
πρό	before, on behalf of	63	Preposition, Adverb
αὐτός --ή --ό	his/her/itself	604	Pronoun
μιν	himself, herself (indecl.)	338	Pronoun
σφείς	they	169	Pronoun
σύ σοῦ σοί σέ	you (sg.)	988	Pronoun
τις τι	anyone, anything, someone something	708	Pronoun
ἐγώ	I	1317	Pronoun
ἑ	himself, herself, itself	569	Pronoun
ὅς ἢ ὅ	who, which; this	1190	Pronoun
αὐδάω (ἡῦδων) αὐδήσω ἡῦδησα ἡῦδηκα ἡῦδημαι ἡῦδάθην	speak	38	Verb
βάλλω βαλῶ ἔβαλον βέβληκα βέβλημαι ἐβλήθην	throw, strike	314	Verb
βαίνω βήσομαι ἔβην βέβηκα — —	go, step, walk	222	Verb

βούλομαι βουλήσομαι — — βεβούλημαι ἐβουλήθην	wish, be willing	18	Verb
γίγνομαι γενήσομαι ἐγενόμην γέγονα γεγένομαι —	be born, become, happen	173	Verb
δέρκομαι δέρξομαι ἐδερξάμην/ἐδρακόμην δέδορκα — ἐδέρχθην/ἐδράκην	to see clearly, see	8	Verb
δίδωμι δώσω ἔδωκε δέδωκα δέδομαι ἐδόθην	give, grant	254	Verb
δαμάζω δαμάσω ἐδάμασα δεδάμακα δεδάμασμαι/δέδμημα ἐδαμάσθην/ἐδμήθην	to overpower, tame, conquer, subdue	105	Verb
εἰμί ἔσομαι impf. ἦν infin. εἶναι	to be	1088	Verb
εἶμι infin. ἰέναι ptc. ἰών ἰοῦσα ἰόν	to go	301	Verb
εἶπον, aor. for λέγω and φημί	said (aor. for λέγω)	279	Verb
εὔχομαι εὔξομαι ἠὺξάμην ἠὺγμαι	pray, boast	98	Verb
ζάω ζήσω (or ζήσομαι) ἔζησα ἔζηκα	live, pass one's life	2	Verb
θαρσέω θαρσῆσω ἐθάρσησα ἐθάρσηκα ἐθάρσημαι ἐθαρήθην	be of good courage	13	Verb
θνήσκω ἀποθανοῦμαι ἀπέθανον τέθνηκα — —	die, be slain	75	Verb
κέλομαι κελήσομαι ἐκελησάμην ἐκεκλόμην	command, urge on, exhort, call to	63	Verb
καίω καύσω ἔκαυσα –κέκαυκα κέκαυμαι ἐκαύθην	light, kindle, burn	50	Verb
καλέω καλῶ ἐκάλεσα κέκληκα κέκλημαι ἐκλήθην	call	60	Verb
καταπέπτω/καταπέσσω/καταπέττω καταπέψω κατέπεψα – καταπέπεμμαι κατεπέφθην	to boil down, to digest food	1	Verb
κῆδω κηδήσω ἐκήδησα κέκηδα	to trouble, distress, vex	29	Verb
κινέω κινήσω ἐκίνησα κεκίνηκα κεκίνημαι ἐκινήθην	to move, set in motion	13	Verb
κλάζω κλάγξω ἔκλαγξα κέκλαγγα — —	to make a sharp piercing sound	14	Verb
κλύω — κέκλυκα — — —	hearken	50	Verb
κρατέω κραήσω ἐκράτησα κεκράτηκα κεκράτημαι ἐκρατήθην	be strong, rule, prevail against	7	Verb
μετάφημι μεταφῆσω μετέφησα	to speak among	5	Verb
μετεῖπον (aor. of μεταφωνέω)	to speak among	26	Verb
μυθέομαι μυθήσομαι μεμύθηναι ἐμυθήθην	speak or talk of, describe, explain, relate	20	Verb
οἶμαι or οἶμαι οἰήσομαι impf. ὤμην aor. ᾤήθην	think, believe	53	Verb

οἶχομαι οἰχήσομαι — — — —	to be gone, to have gone	38	Verb
οἶδα infin. εἰδέναι impEr. ἴσθι plupf. usEd as impf. ἦδεν	to know	132	Verb
παλιμπλάζομαι παλιμπλάσομαι παλιμπλάγχθην	to wander back	1	Verb
πείθω πείσω ἔπεισα πέπεικα (or πέποιθα) πέπεισμαι ἐπείσθην	persuade, mid. obey, trust	141	Verb
πρόσφημι πρόσφησω προσέφησα	speak to, address	120	Verb
πόρω — ἔπορον — — — —	pres. not attested; aor. to furnish, offer; perf. it is fated	33	Verb
συντίθημι συντιθήσω συνέθηκα συντέθηκα συντέτειμαι συνετέθην	put together, construct, devise	4	Verb
σώζω (or σώζω) σώσω ἔσωσα σέσωκα σέσωσμαι ἐσώθην	save, pass; escape	39	Verb
τίθημι θήσω ἔθηκα τέθηκα — ἐτέθην	set up, place, establish, institute	194	Verb
τελέω τελῶ or τελέσω ἐτέλεσα τετέλεκα τετέλεσμαι ἐτελέσθην	fulfill; pay; initiate	60	Verb
φεύγω φεύξομαι ἔφυγον πέφευγα — —	flee	109	Verb
φημί φήσω ἔφησα — — — —	say	406	Verb
φράζω φράσω ἔφρασα πέφρακα πέφρασμαι ἐφράσθην	point out, show, advise, design	47	Verb
φρονέω φρονήσω ἐφρόνησα πεφρόνηκα πεφρόνημαι ἐφρονήθην	be minded, understand, be wise	60	Verb
χολώω χολώσω ἐχόλωσα — κεχόλωμαι ἐχολώθην	to make angry, provoke	48	Verb
χώομαι χώσομαι ἐχυσάμην – κέχωσμαι ἐχώσθην	to be angry, wroth, indignant	38	Verb
ἀγείρω ἀγερώ ἡγείρω ἀγήγερμαι ἡγέρθην	gather, collect	31	Verb
ἀγοράομαι ἀγορήσομαι ἀγορησάμην	to meet in assembly, sit in debate	12	Verb
ἀμύνω ἀμυνῶ ἤμυνα ἤμυκα ἤμυμαι ἤμύνηθην	defend	79	Verb
ἀνίστημι ἀνστήσω ἀνέστησα (or ἀνέστην) ἀνέστηκα ἀνέσταμαι ἀνεστάθην	make stand, set up; stand up	48	Verb
ἀναφαίνω ἀναφανῶ ἀνέφηνα	to make to give light, make to blaze up	5	Verb
ἀντιᾶώ ἀντιάσω ἡντιάσα	to go for the purpose of meeting	11	Verb
ἀπαμείβομαι ἀπαμείψομαι ἀπημειψάμην ἀπημείφθην	to reply, answer	40	Verb
ἀποδεχόμαι ἀποδεξόμαι ἀπεδεξάμην —	receive favorably, accept	1	Verb

ἀποδεδέμαι —

ἀπολύω ἀπολύσω ἀπέλυσα ἀπολέλυκα
ἀπολέλυμαι ἀπελύθην

loose from, mid. redeem 6 Verb

ἀπονοστέω ἀπονοστήσω ἀπενόστησα

to return, come home 4 Verb

ἀπωθέω ἀπώσω ἀπέωσα ἀπέωκα
ἀπέωσμαι ἀπέωσθην

to thrust away, push back 15 Verb

ἀρήγω ἀρήξω ἤρηξα — — —

to help, aid, succour 18 Verb

ἀτιμάω ἀτιμήσω ἡτίμησα — — —

to dishonour, treat lightly 9 Verb

ἄγω ἄξω ἡγαγον ἦχα ἦγμαι ἦχθην

do, drive, go 175 Verb

ἐπιμέμφομαι ἐπιμέμψομαι ἐπεμεμψάμην
ἐπεμέμφθην

to cast blame upon 3 Verb

ἐπιφέρω ἐπιοίσω ἐπήνεγκα ἐπενήνοχα
ἐπενήνεγμαι ἐπηνέχθην

bring on, set on, influence 2 Verb

ἐποίχομαι ἐποιχήσομαι ἐπώχημαι

to go towards, approach 20 Verb

ἐρέω εἶπον εἶρηκα εἶρημαι ἐρρήθην

will say 1 Verb

ἐρῶ εἶρηκα ἐρρήθην

say, tell, speak 42 Verb

ἐφίημι ἐφήσω ἐφήκα ἐφείκα ἐφείμαι
ἐφείθην

throw; ἐπί +acc., throw at 18 Verb

ἔοικα ptc. εἰκώς

be like, look like, seem 70 Verb

ἔχω ἔξω (or σχήσω) ἔσχον ἔσχηκα — —

have, possess, keep 433 Verb

ἔζομαι — — — —

sit down 35 Verb

ἡγέομαι ἡγήσομαι ἡγησάμην — ἡγῆμαι
ἡγήθην

lead, command, believe 26 Verb

ἱλάσκομαι ἱλάσομαι ἱᾶσάμην ἱάσθην

to appease 8 Verb

ἵημι ἥσω ἦκα εἶκα εἶμαι εἵθην

put in motion, let go, shoot;
(mid.) hasten, rush 106 Verb

ὁράω ὄψομαι εἶδον ὅρακα (or ἑώρακα)
ἑώραμαι (or ὠμμαι) ὠφθην

to see, look, be able to see 57 Verb

ὀμνυμι (or ὀμνύω) ὀμοῦμαι ὠμοσα
ὀμώμοκα ὀμώμο(σ)μαι ὠμόθην

to swear 22 Verb